



00000067

*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Guatemala, 22 de julio del 2015  
Of. 48-2015-MdC-nm

Licenciada  
Ana Isabel Antillón  
Directora Legislativa  
Congreso de la República  
Su Despacho



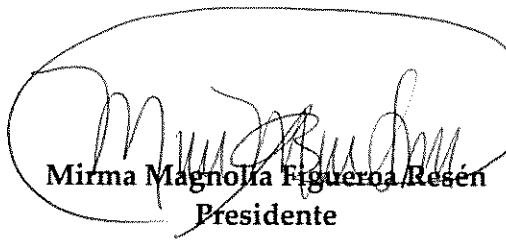
Licenciada Antillón:

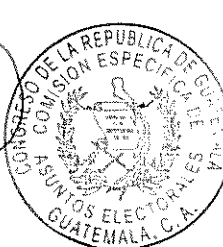
De manera atenta me dirijo a usted, deseando que todas sus actividades laborales ante tan importante cargo se realicen con total éxito.

Por medio de la presente, me permito enviar el dictamen de la Iniciativa de Ley No. 4974, que dispone aprobar las Reformas para el Fortalecimiento del Régimen Político Electoral del Estado de Guatemala. Reformas al Decreto No. 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos y al Decreto No. 1-86 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley de Amparo, Exhibición Personal y de Constitucionalidad. Después de realizar el análisis correspondiente esta Comisión emitió **DICTAMEN FAVORABLE**, por lo que me permito solicitar sus buenos oficios para que se le dé el trámite correspondiente.

Sin otro particular, me suscribo de usted, con muestras de consideración y estima.

Atentamente,

  
**Mirma Magnolia Figueroa Resén**  
**Presidente**







*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*  
**DICTAMEN NO. 01-2015**

**INICIATIVA NUMERO 4974 DE DIRECCIÓN LEGISLATIVA**


**A) ANTECEDENTES Y JUSTIFICACIÓN**









El Decreto 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, es el instrumento jurídico que desarrolla el régimen político electoral consagrado en el artículo 223 de la Constitución Política de la República de Guatemala. En dicha norma se regula todo lo relativo al sufragio, los derechos políticos, las organizaciones políticas, las autoridades y órganos electorales y el proceso electoral.



El derecho electoral es eminentemente evolutivo y debe adaptarse siempre a las situaciones socio-jurídicas y políticas del país. Por no ser un derecho estático, la revisión de las disposiciones contenidas en la norma deben hacerse de manera constante y continúa.



Desde su promulgación, la Ley Electoral y de Partidos Políticos ha sido revisada y reformada en varias oportunidades, con el objeto de fortalecer algunas debilidades o de regular lagunas jurídicas en ella contenidas. La misma fue promulgada en el año 1985, cuando existía un crecimiento pequeño de los partidos políticos, no existían las formas de comunicación ni de promoción electoral que existen actualmente, por lo que se ha hecho necesaria la renovación de las disposiciones contenidas en la misma.





*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Esta necesidad de revisión y reforma ha sido manifestada por numerosos sectores de la sociedad guatemalteca quienes han coincidido que este es el momento en el que se hace urgente la revisión y actualización de la ley que regula el sistema político electoral del país.

El Tribunal Supremo Electoral es la máxima autoridad en materia electoral y tiene a su cargo la administración del derecho electoral en casos particulares, la coordinación y organización de las elecciones. Tiene además, por mandato del artículo 174 de la Constitución Política de la República de Guatemala, iniciativa de ley.

Consciente de la necesidad de una reforma, el Tribunal Supremo Electoral presentó la iniciativa de ley a la cual se le asignó el número de registro 4974, que dispone aprobar reformas para el fortalecimiento del régimen político electoral del Estado de Guatemala, al pleno del Congreso de la República el 26 de junio de 2015, la cual fue enviada a la Comisión Específica de Asuntos Electorales el 15 de julio de 2015 para su conocimiento y dictamen.

Según la exposición de motivos, el máximo órgano en materia electoral manifiesta la imperiosa necesidad de promover y apuntalar el desarrollo democrático y de fortalecimiento del sistema de partidos políticos mediante una reforma a la ley electoral actual.

Para ello, el Tribunal Supremo Electoral recogió la voluntad popular expresada a través de diversos foros, reuniones, intercambios con diferentes instancias y



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

organizaciones de la sociedad civil guatemalteca, representativas de los diferentes grupos y sectores sociales, que llevan varios años motivando y generando propuestas y debates de ideas de esta temática.

El Tribunal Supremo Electoral definió temas que resultan imprescindibles de abordar para fortalecer a las organizaciones políticas, la participación de grupos tradicionalmente excluidos, el régimen de sanciones y el acceso a los medios de comunicación; con base en ello, formuló la iniciativa de reforma al sistema electoral actual.

Las reformas principales que se proponen en la iniciativa son las siguientes:

- Se fortalece el poder sancionatorio del Tribunal Supremo Electoral, tipificando nuevas prohibiciones y permitiendo la imposición de diversas sanciones.
- Se fortalece el poder de fiscalización del Tribunal Supremo Electoral, mediante la incorporación de herramientas que le permitan fiscalizar las fuentes del financiamiento a los partidos políticos.
- Se establecen filtros más adecuados para identificar las fuentes del financiamiento privado.
- Se implementa la responsabilidad del Secretario General y la organización política, estableciendo la posibilidad de sancionar no sólo a la organización política sino a sus candidatos y afiliados.
- Se determina que sea el Tribunal Supremo Electoral quien canalice los recursos para los espacios de los partidos en los medios de comunicación.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

- Se incorpora la cancelación de organizaciones políticas ya sea por reincidencia o por realización de campaña electoral anticipada.
- En tanto en materia de militancia partidaria, se regula el transfuguismo mediante disposiciones que permitan su disuasión.
- Se regula la reelección mediante la determinación de los límites a la cantidad de veces que podrán reelegirse los secretarios generales nacionales y departamentales; así mismo se busca regular la reelección de los Diputados al Congreso de la República y las corporaciones municipales, permitiendo que la reelección sea por una sola vez.
- En cuanto a la ampliación de espacios de participación ciudadana, se establece la posibilidad de que los comités cívicos electorales pueden postular candidatos a diputaciones distritales y Asamblea Nacional Constituyente.
- Se aumenta el presupuesto del Tribunal Supremo Electoral, mediante una regulación en la asignación presupuestaria anual del 0.5% actual a 1.5% en año electoral.
- Se fortalece la participación equitativa de mujeres e indígenas, estableciendo que las planillas de postulación a cargos de elección popular deberán incluir en forma igualitaria a mujeres indígenas y ladinas o mestizas y hombres indígenas y ladinos o mestizos en forma proporcional a la composición del distrito electoral correspondiente.
- Se define el tema de la "propaganda electoral anticipada" con el objeto de poder sancionar mejor este fenómeno.
- En otro ámbito de expresión ciudadana ante los eventos electorales, se determina la validez del voto nulo con efecto jurídico vinculante para una



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

eventual repetición de las elecciones, tanto a escala nacional, como distrital y en la jurisdicción municipal, según corresponda.

- En congruencia con el punto resaltado el acápite inmediato anterior, se reduce el "techo presupuestario" destinado a la campaña electoral, toda vez que los días para la actividad de divulgación electoral con fines de los comicios, también se ha limitado a un lapso menor. Ello se traduce en una disminución a razón de cincuenta centavos de dólar de los Estados Unidos de América por ciudadanos empadronados al 31 de diciembre el año inmediato anterior al año en el que se celebrarán los comicios.

Lo anterior, se espera, que tendrá un impacto muy positivo en la calidad y precisión del mensaje dentro de la contienda electoral, así como la armonización del uso del espectro radiológico dentro de las frecuencias de transmisión en igualdad de condiciones para las organizaciones políticas participantes en el evento electoral en cuestión.

**B) ANÁLISIS DE LA COMISIÓN**

Ante el imperativo derivado de una reestructura que posibilite emprender los cambios que en efecto fortalezcan la participación ciudadana dentro de las organizaciones políticas, en un entorno de apertura hacia la participación democrática, los integrantes de la Comisión Específica de Asuntos Electorales, debaten y hacen propias la serie de normas que contribuyen a este importante aspecto en la evolución democrática del país.

Así mismo, los diputados que conforman esta importante comisión, responsabilizados de su enorme compromiso ante la ciudadanía, acuerdan emitir



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

el presente dictamen el cual se trabajó sobre una matriz comparativa; además de los temas regulados en la iniciativa propuesta por el Tribunal Supremo Electoral, se incluyeron algunas de las propuestas que cuentan con dictamen favorable de la Corte de Constitucionalidad sobre la iniciativa identificada con el número 4783, presentada por varios bloques legislativos, con fecha veinticuatro de octubre del año dos mil trece, que también busca reformar la Ley Electoral y de Partidos Políticos. Además se tomo en cuenta los comentarios, propuestas, recomendaciones y solicitudes de la Plataforma Nacional para la Reforma del Estado y de la mesa de trabajo para la reforma de la Ley Electoral y de Partidos Políticos instalada por este Alto Organismo del Estado, a la que concurrieron más de ciento cincuenta representantes de la sociedad civil. Lo anterior se realizó con el objeto de fortalecer la institucionalidad pública encargada de la regulación en materia electoral, para que se pueda contar con las normas adecuadas, que solicita nuestra sociedad, y que posibiliten un desarrollo de la actividad político-partidaria, dentro de cánones a los que todas las entidades de derecho público, han de ajustarse, sin excepción alguna.

El respeto irrestricto a los plazos, el debido proceso al momento de la aplicación sancionatoria y la armonización de los montos de éstas, acordes con los momentos actuales, hacen del instrumento derivado de las reformas que se analizaron, una normativa que en efecto habrá de propiciar las garantías para que la actividad partidaria y de los comités cívicos electorales se enmarquen dentro de la necesaria amplitud democrática de participación ciudadana.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Dentro de las deliberaciones de la Comisión al conocer las diferentes propuestas, se consideró importante dejar plasmado que no se incluyeron las reformas planteadas al Decreto Número 1-86 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley de Amparo, Exhibición Personal y de Constitucionalidad, por considerar que dichas propuestas contravienen lo establecido en el artículo 272 de la Constitución Política de la República. Así mismo, en cuanto a la reforma que establece que la reelección de los señores diputados que integran el Congreso de la República, únicamente podrá ser por un período, los miembros de la comisión acordaron someter al Pleno del Congreso de la República dicha disposición para su conocimiento, por considerar que la reelección indefinida o ilimitada de los diputados y corporaciones municipales, se puede regular únicamente a través de reformas a la Constitución Política de la República de Guatemala, y para que la Honorable Corte de Constitucionalidad, cuando emita su opinión, sea quien estudie y dictamine sobre este punto. Esta misma consideración se hizo respecto al voto nulo vinculante propuesto por el Tribunal Supremo Electoral.

Con los elementos anteriores, así como otros aspectos contenidos en las normas que forman parte de la renovación del conjunto de las disposiciones que se someten a la aprobación del Honorable Pleno, los integrantes de la Comisión Específica de Asuntos Electorales, del Congreso de la República de Guatemala, dejan constancia que este proceso de análisis, reflexión, debate y propuesta se emprendió en tiempo récord, a fin de ofrecerle a la población guatemalteca una norma que habrá de satisfacer las expectativas de desarrollo institucional, así como de fortalecimiento y apertura democrática.





*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

El desarrollo pleno de la democracia guatemalteca se habrá de concretar con mayor facilidad en la medida que cada vez más guatemaltecas y guatemaltecos se involucren en los destinos de sus comunidades tanto en los ámbitos municipales, departamentales y nacionales. Las normas que aquí se describen, posibilitan esa participación ciudadana. Queda en manos de la población involucrarse, participar y aportar políticamente para el desarrollo pleno del país en todos los entornos de la actividad en sociedad.

Por las consideraciones anteriormente expuestas, y por las razones manifestadas en los antecedentes y justificación del presente dictamen, la Comisión Específica de Asuntos Electorales del periodo legislativo 2015-2016, en ejercicio de las facultades que les confiere la Constitución Política de la República de Guatemala y la Ley Orgánica del Organismo Legislativo, ha convenido en la necesidad de una urgente renovación del sistema electoral del país, que les permita a los actores responder y satisfacer objetivamente los principales problemas y complejidades del proceso electoral guatemalteco.

Los miembros de esta Comisión, bajo la firme convicción de que la situación del sistema de partidos políticos, la coyuntura política actual y la demanda ciudadana, marcan la necesidad urgente de reformar la Ley Electoral y de Partidos Políticos, para lograr el fortalecimiento de la institucionalidad democrática del país, del sistema de partidos políticos y contribuir con el desarrollo integral de Guatemala emite el presente **DICTAMEN EN SENTIDO FAVORABLE** a la iniciativa de Ley con número de registro 4974 de Dirección Legislativa presentada al Congreso de la República por el Tribunal Supremo Electoral.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**C) FUNDAMENTO LEGAL**

La Constitución Política de la República de Guatemala establece en el Artículo 17: "Otras atribuciones al Congreso: ... a) Corresponde también al Congreso decretar, reformar y derogar las leyes." Por lo que es obligación de este Alto Organismo la revisión y reforma de la Ley Electoral y de Partidos Políticos.

La Ley Orgánica del Organismo Legislativo establece en su artículo 39: *"Dictámenes e Informes. Las comisiones deberán presentar a consideración del Pleno del Congreso los informes o dictámenes que les sean requeridos, teniendo en cuenta que su principal objeto es ilustrar al Pleno con sus conocimientos y los estudios que hayan hecho del asunto. A su informe o dictamen, la Comisión debe adjuntar el respectivo proyecto de decreto o resolución, cuando así proceda."*

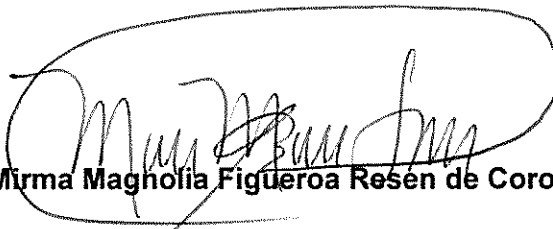
En virtud de lo anterior, los Diputados integrantes de la Comisión Específica de Asuntos Electorales, con fundamento en las atribuciones que la Constitución Política de la República y la Ley Orgánica del Organismo Legislativo les confieren, emiten el presente **DICTAMEN EN SENTIDO FAVORABLE** a la iniciativa de Ley con número de registro 4974 de Dirección Legislativa, que dispone aprobar Reformas para el fortalecimiento del Régimen Político Electoral del Estado de Guatemala. Reformas al Decreto número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos y al Decreto número 1-86 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley de Amparo, Exhibición Personal y de Constitucionalidad, por considerar la misma necesaria, oportuna y conveniente



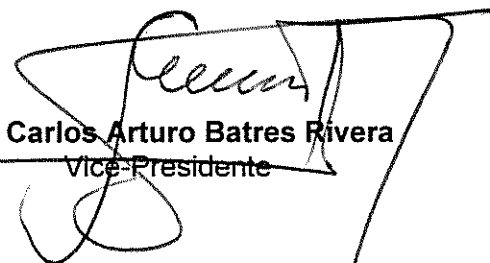
*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

para mejorar el sistema democrático del país y lograr fortalecimiento de la institucionalidad del Estado.

Dado en el Salón del Pueblo, del Palacio Legislativo, el veintidós de julio de dos mil quince.



**Mirma Magnolia Figueroa Resen de Coro**  
Presidente



**Carlos Arturo Batres Rivera**  
Vice-Presidente

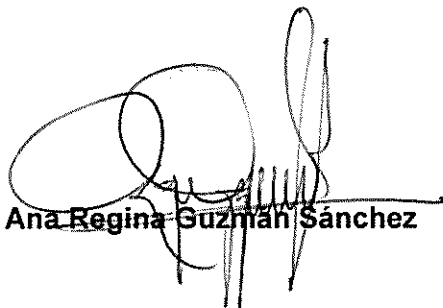


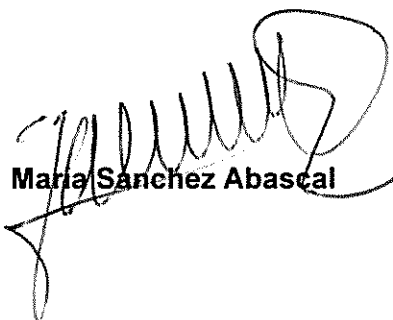
**Oscar Stuardo Chinchilla Guzmán**  
Secretario



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

  
**Aracely Chavarria Cabrera de Recinos**

  
**Ana Regina Guzmán Sánchez**

  
**Gloria Maria Sanchez Abascal**

  
**Walter Rolando Félix López**

  
**Marco Antonio Orozco Arriola**

  
**Manuel Alfredo Villacorta Mirón**  
**22-7-2015.**



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Pablo Manuel Duarte Sáenz de Tejada**

**Christian Jacques Boussinot Nuila**

A stylized, handwritten signature in black ink.

**Carlos Valentín Gramajo Maldonado**

**Jesús Antonio Raída Sarg**

A large, flowing handwritten signature in black ink.

A handwritten signature in black ink, consisting of several vertical strokes and a circular flourish.

**Carlos Alberto Milián**

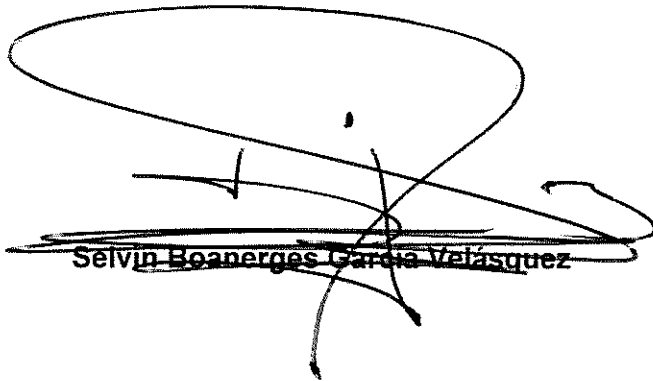
**Casanova**

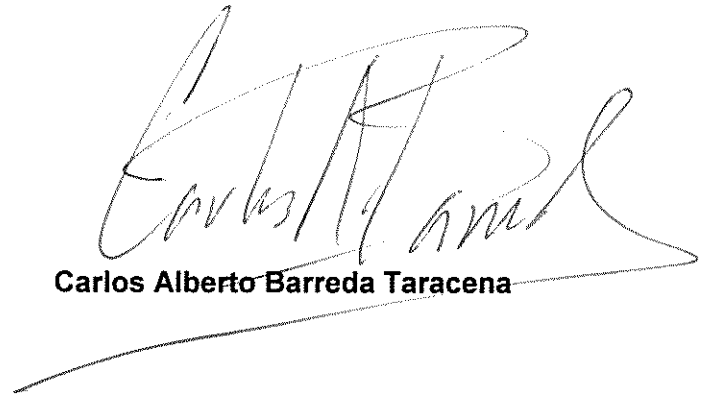
**José Roberto Alejos Cámara**

A handwritten signature in black ink, featuring a large, sweeping 'J' and 'R'.

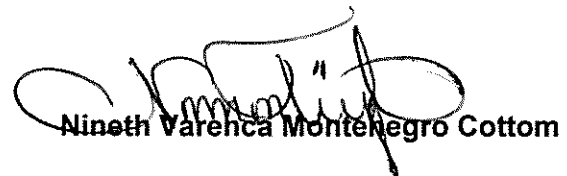


*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

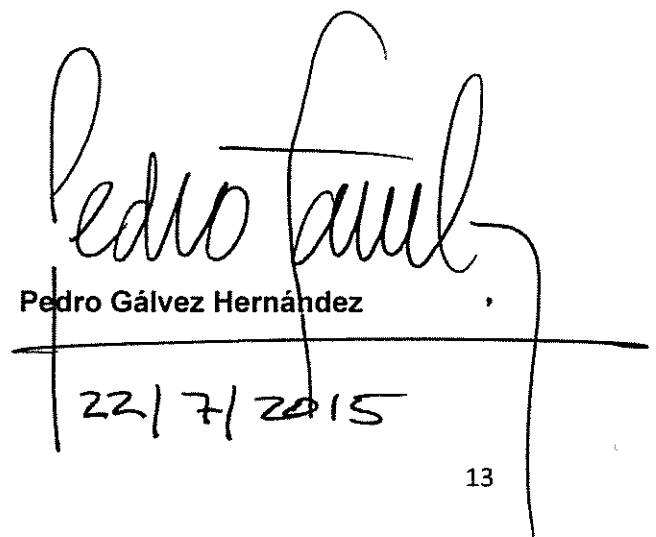
  
**Selvin Boanerges García Velásquez**

  
**Carlos Alberto Barreda Taracena**

  
**Mario Taracena Díaz-Sol**

  
**Nineth Vareña Montenegro Cottom**

**Leonardo Camey Curup**

  
**Pedro Gálvez Hernández**  
 22/7/2015



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**DECRETO NÚMERO \_\_\_\_-2015**

**EL CONGRESO DE LA REPÚBLICA DE GUATEMALA**

**CONSIDERANDO:**

Que el artículo 121 de la Ley Electoral y de Partidos Políticos establece, que el Tribunal Supremo Electoral es la máxima autoridad en materia electoral. Es independiente y de consiguiente, no supeditado a organismo alguno del Estado. Su organización, funcionamiento y atribuciones están determinados en la ley de la materia.

**CONSIDERANDO:**

Que se encuentra establecido en el artículo primero de la Ley Electoral y de Partidos Políticos, el Contenido de la Ley, que la misma regula lo relativo al ejercicio de los derechos políticos; los derechos y obligaciones que corresponden a las autoridades, a los órganos electorales, a las organizaciones políticas; y lo referente al ejercicio del sufragio y al proceso electoral.

**CONSIDERANDO:**

Que el Tribunal Supremo Electoral, de conformidad con el artículo 125 de la Ley Electoral y de Partidos Políticos tiene entre sus atribuciones y obligaciones velar por el fiel cumplimiento de la Constitución, leyes y disposiciones que garanticen el derecho de organización y participación política de los ciudadanos, y cumplir y hacer que se cumplan las disposiciones legales sobre organizaciones políticas y procesos electorales, así como dictar las disposiciones destinadas a hacer efectivas tales normas.

**CONSIDERANDO:**

Que la situación del sistema de partidos políticos, la coyuntura político electoral actual, y la demanda ciudadana, marcan la necesidad urgente de reformar la Ley Electoral y de



*Comisión Específica de Asuntos Electorales  
Congreso de la República  
Guatemala, C. A.*

Partidos Políticos, para apuntalar cambios que sean de beneficio, para el fortalecimiento del sistema de partidos políticos y para el desarrollo democrático de Guatemala.

**POR TANTO:**

En ejercicio de las atribuciones que establece el Artículo 171, literal a) de la Constitución Política de la República de Guatemala,

**DECRETA:**

**Las siguientes:**

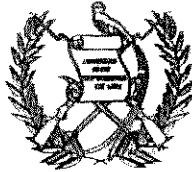
**REFORMAS AL DECRETO NÚMERO 1-85 DE LA ASAMBLEA NACIONAL  
CONSTITUYENTE, LEY ELECTORAL Y DE PARTIDOS POLÍTICOS**

**Artículo 1.** Se adicionan dos párrafos al artículo 12 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, los cuales quedan así:

"Se instituye el derecho al voto en el extranjero a los ciudadanos guatemaltecos de conformidad con esta ley para elegir al Presidente y Vicepresidente.

El Tribunal Supremo Electoral, con el apoyo de las instituciones del Estado a las que les sea requerido, realizará las acciones necesarias para garantizar este derecho; el voto en el extranjero se emitirá en la misma fecha que se fije para las elecciones en Guatemala. En todo caso el reglamento específico que emitirá el Tribunal Supremo Electoral regulará todo lo relativo a la implementación del voto de los ciudadanos guatemaltecos en el extranjero."





*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Artículo 2.** Se reforma el artículo 13, del Decreto Número 1-85, de la Asamblea Nacional Constituyente, el cual queda así:

**“Artículo 13. Libertad de voto.** Los ciudadanos gozan de absoluta libertad para emitir su voto y nadie podrá directa o indirectamente, obligarlos a votar o a hacerlo por determinado candidato, planilla o partido político y, en el caso del procedimiento consultivo contemplado en el artículo 173 de la Constitución Política de la República, a pronunciarse en determinado sentido. El traslado de votantes de un municipio a otro, tramitándoles el cambio de residencia electoral de manera ficticia se sanciona de conformidad con la ley. El cambio de la residencia electoral deberá realizarse como mínimo, un año antes de la convocatoria a elecciones generales. El procedimiento se normará en el Reglamento de esta Ley.”

**Artículo 3.** Se adiciona el artículo 15 Bis al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**“Artículo 15 Bis. Participación ciudadana.** El Tribunal Supremo Electoral instaurará un mecanismo de participación ciudadana, que establecerá la participación de la ciudadanía empadronada en forma paritaria, con el objetivo de incidir en la definición y desarrollo de las políticas públicas del Estado guatemalteco.”

**Artículo 4.** Se reforma el primer párrafo de la literal a) del artículo 19 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, para que quede redactada de la manera siguiente:

“a) Que cuente como mínimo con un número de afiliados equivalente al cero punto cinco por ciento del total de ciudadanos inscritos en el padrón electoral utilizado



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

en las últimas elecciones generales, que estén en el pleno goce de sus derechos políticos. Por lo menos la mitad deben saber leer y escribir.”

**Artículo 5.** Se adiciona el artículo 19 Bis al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**“Artículo 19 Bis. Fiscalización.** El Secretario General Nacional, los Secretarios Departamentales y Municipales de cada Partido Político legalmente vigente en su respectiva circunscripción, y los comités cívicos electorales, en lo pertinente, quedan sujetos a la fiscalización de la Contraloría General de Cuentas y del Tribunal Supremo Electoral, cada quien dentro de su competencia constitucional, por la administración o manejo de los fondos provenientes del financiamiento público o privado establecido en la presente Ley, en la proporción que a cada quien se le asigne y son personalmente responsables en cuanto al cumplimiento de los fines establecidos en esta Ley.”

**Artículo 6.** Se reforma la literal c) y se adiciona la literal h) al artículo 20 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, las cuales quedan así:

“c) Designar dentro de los ocho días siguientes a la fecha de la convocatoria a una elección a sus fiscales nacionales y acreditarlos oportunamente ante el Tribunal Supremo Electoral. Los fiscales de los partidos políticos tienen el derecho de asistir a las sesiones del Tribunal Supremo Electoral y de los otros órganos electorales y de fiscalizar las acciones del Tribunal Supremo Electoral a los órganos electorales temporales en el ámbito nacional.”



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

"h) A realizar proselitismo en época no electoral, entendiendo el mismo como las acciones y actividades de formación y capacitación, organización y difusión de su ideología, programa político, propuestas políticas, posiciones políticas, convocatorias y cualquier otra actividad referida al funcionamiento de las organizaciones políticas, así como su difusión en medios de comunicación. El contenido deberá ser aprobado por el Tribunal Supremo Electoral, se reprobará cuando se establezca que se pretende realizar propaganda electoral o promoción de la figura de ciudadanos con propósito electoral, así como la contravención a la normativa electoral."

**Artículo 7.** Se reforma el artículo 21 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 21. Del control y fiscalización del financiamiento de las organizaciones políticas.** Corresponde al Tribunal Supremo Electoral el control y fiscalización de los fondos públicos y privados que reciban las organizaciones políticas para el financiamiento de sus actividades permanentes y de campaña. El reglamento regulará los mecanismos de fiscalización.

A requerimiento del Tribunal Supremo Electoral y bajo reserva de confidencialidad, la Contraloría General de Cuentas, la Superintendencia de Administración Tributaria, la Superintendencia de Bancos, la Superintendencia de Telecomunicaciones, así como los funcionarios públicos, están obligados a hacer las diligencias pertinentes y entregar la información que les sea requerida para la efectiva fiscalización de los aportes públicos y privados que reciban las organizaciones políticas.

Las organizaciones políticas tendrán las siguientes obligaciones:



*Comisión Específica de Asuntos Electorales  
Congreso de la República  
Guatemala, C. A.*

- a) Contabilizar el ingreso centralizado de las contribuciones públicas y privadas en una sola cuenta bancaria, separada por el origen de cada una.
- b) Usar una sola cuenta para la organización departamental o municipal.
- c) Proporcionar información y el acceso permanente del Tribunal Supremo Electoral a los libros de los Partidos Políticos y en el caso de los financistas políticos a la información contable pertinente, relacionada con las contribuciones realizadas.
- d) El Tribunal Supremo Electoral deberá estimar las contribuciones en especie que no consten en los libros respectivos."

**Artículo 8.** Se adiciona el artículo 21 Bis al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 21 Bis. Del financiamiento público para las actividades ordinarias de las organizaciones políticas.** El Estado contribuirá al financiamiento de los partidos políticos a razón del equivalente en quetzales de dos dólares (\$2.00) de los Estados Unidos de América, por voto legalmente emitido a su favor, siempre que haya obtenido no menos del cinco por ciento (5%) del total de sufragios válidos, depositados en las elecciones generales. El cálculo se hará, tomando como base la mayor cantidad de votos válidos recibidos, incluyendo los votos nulos, o para los cargos de Presidente y Vicepresidente de la República o en el Listado Nacional para los cargos de Diputados al Congreso de la República. Se exceptúan del requisito del cinco por ciento (5%) a los partidos que obtengan por lo menos una diputación al Congreso de la República, quienes recibirán igualmente financiamiento.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Las organizaciones políticas destinarán el financiamiento público de la forma siguiente:

- a) Treinta por ciento para la formación y capacitación de afiliados;
- b) Veinte por ciento para actividades nacionales y funcionamiento de la sede nacional;
- c) Cincuenta por ciento para el pago de funcionamiento y otras actividades del partido en los departamentos y municipios en los que el partido tenga organización partidaria vigente. Estos recursos se distribuirán en una tercera parte a los órganos permanentes de los departamentos en los que el partido tenga organización partidaria vigente, y las otras dos terceras partes para los órganos permanentes de los municipios en los que el partido tenga organización partidaria vigente;
- d) En el año que coincide con las elecciones, los partidos podrán destinar el total de la cuota anual del financiamiento público que les corresponde, para cubrir gastos de campaña electoral. Los recursos utilizados serán considerados como gastos para efectos del límite de gastos de campaña electoral establecido en la literal e) del artículo 21 Ter de esta Ley.

Para determinar los montos que correspondan a cada órgano permanente, se utilizará como base para el cálculo, el número de empadronados de cada circunscripción en la última elección.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Para efectos de esta Ley se consideran fines de formación ideológica y política los gastos realizados para capacitar afiliados, cuadros, fiscales electorales de los partidos políticos, formación y publicación de material para capacitación.

Los secretarios generales de los comités ejecutivos nacionales, departamentales y municipales, serán personalmente responsables del manejo de los fondos a los que se refiere el presente artículo.

El pago del financiamiento se efectuará dentro del periodo presidencial correspondiente, en tres cuotas anuales e iguales y durante el mes de julio de cada año, a excepción de los recursos establecidos en la literal d) de este artículo, que deberán otorgarse en el mes de enero. Previo a la entrega de la asignación correspondiente, la organización política debe acreditar mediante certificación de acta del Comité Ejecutivo Nacional, la forma en que distribuyó el financiamiento.

En caso de coalición el financiamiento se distribuirá conforme lo determine el convenio de coalición."

*MA*  
**Artículo 9.** Se adiciona el artículo 21 Ter al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

*[Firma]*  
**Artículo 21 Ter. Regulaciones sobre el financiamiento.** Además de lo establecido en el artículo anterior, el financiamiento de las organizaciones políticas y campañas electorales se rigen en toda época por las disposiciones siguientes:

- CA*  
a) Queda prohibido a las organizaciones políticas recibir contribuciones de cualquier índole, provenientes de:
- [Firma]*



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

1. Estados y de personas individuales o jurídicas extranjeras;
2. Personas que hayan sido condenadas por cualquier delito contra la administración pública, por delitos de lavado de dinero u otros activos, y otros delitos relacionados;
3. Personas cuyos bienes hayan sufrido procesos de extinción de dominio o de personas vinculadas a estos;
4. Fundaciones o asociaciones de carácter civil con carácter apolítico y no partidario. Se exceptúan las contribuciones que entidades académicas o fundaciones otorguen para fines de formación, las que deberán reportarse al Tribunal Supremo Electoral en informe circunstanciado, dentro de los treinta días siguientes.

- b) Las contribuciones a favor de organizaciones políticas, deberán realizarse de conformidad con los requisitos bancarios y financieros a los que se sujeten dichos aportes, en función de su monto y procedencia. Para tales efectos, la organización política está obligada a emitir recibo contable autorizado por la Superintendencia de Administración Tributaria para cada una. Las contribuciones en ningún caso podrán ser anónimas. Los partidos políticos tienen la obligación de determinar e identificar para fines de reportes de contribuciones la procedencia de todas las contribuciones. No se considerará como procedente de un financista político la contribución que no conste en sus libros contables seis meses anteriores a la fecha de realizada. Queda prohibido hacer donaciones de cualquier especie a favor de los candidatos, y las personas vinculadas o relacionadas con ellos, todas las donaciones deberán canalizarse a través de la organización política.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

c) Las organizaciones políticas a través de sus comités nacionales, deben llevar registros contables organizados de conformidad con las leyes de la materia; y, sin perjuicio de la obligación anterior, la obligación de las organizaciones políticas y financistas políticos de llevar los siguientes libros:

1. Libro de contribuciones en efectivo, en el cual deberán contabilizarse todas las contribuciones realizadas al partido político y cualquier contribución realizada por un financista político, en beneficio de una persona que sea candidato del partido político o haya manifestado su intención de serlo;
2. Libro especial de contribuciones en especie, en el cual se deberán establecer a valor de mercado el valor de todas las contribuciones. Cuando una persona sea inscrita como candidato de un partido político, toda contribución en efectivo o en especie realizada por financista político en beneficio de dicha persona, se considerará como parte de las contribuciones en efectivo y en especie, que deberán constar en dicho libro a valor que un tercero que no sea persona relacionada hubiera cobrado por la prestación de servicios o venta de bienes;
3. Libro especial de contribuciones para formación política por entidades extranjeras, en el que se deberán detallar los ingresos y gastos por formación política. Dentro de dichos libros, las organizaciones políticas deberán consolidar las contribuciones realizadas al Partido Político o en su beneficio aunque no haya sido gestionada por el mismo. También deberán llevar libro especial de contribuciones para formación política. Los registros contables de los partidos son públicos.





*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

- d) El patrimonio de las organizaciones políticas debe ser registrado íntegramente en su contabilidad y no pueden formar parte de éste, títulos al portador ni cuentas anónimas.
- e) El límite máximo de gastos de la campaña electoral para una organización política, será a razón del equivalente en quetzales de cincuenta centavos de dólar (\$.0.50) de los Estados Unidos de América, por ciudadano empadronado hasta el treinta y uno de diciembre del año anterior a las elecciones. En caso de coaliciones entre organizaciones, el límite total nunca podrá exceder del monto individual. El límite referido podrá ser menor en virtud de disposición del Tribunal Supremo Electoral, previa sesión conjunta con los Secretarios Generales de los partidos políticos legalmente inscritos que asistieran a la sesión que para el efecto deberá convocar el Tribunal Supremo Electoral quince días después de la convocatoria al proceso electoral.
- f) Los Comités Cívicos Electorales únicamente se financiarán con aportes privados, tendrán como límite de gastos electorales el equivalente en quetzales a diez centavos de dólar (\$.0.10) de los Estados Unidos de América por cada ciudadano empadronado de la circunscripción municipal o distrital, según sea el caso.
- g) Las personas individuales o jurídicas relacionadas o vinculadas, o una sola unidad de vinculación, tanto con la organización política, como entre sí, no podrán hacer aportaciones que sobrepasen el diez por ciento (10%) del límite de gastos de la campaña.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

- h) Toda donación que realice cualquier persona natural o jurídica a favor de un partido político o de cualquier otra entidad constituida al amparo de esta Ley, deberá ser expresamente aceptada y justipreciada por escrito por la entidad favorecida. Caso contrario el Tribunal Supremo Electoral determinará su justiprecio para los efectos legales correspondientes.
- i) En caso una persona jurídica efectúe actos de propaganda electoral, antes o después de la convocatoria, en favor de una organización política o un candidato, el Tribunal Supremo Electoral como tribunal competente y respetando el debido proceso podrá ordenar al registro respectivo la inmediata cancelación de su personalidad jurídica, sin perjuicio de las demás responsabilidades en que se haya incurrido.
- j) El Tribunal Supremo Electoral tendrá la facultad de solicitar la información que acredite los aportes dinerarios y no dinerarios efectuados por cualquier financista político.
- k) El incumplimiento de las normas que regulan el financiamiento a las organizaciones políticas, conlleva la aplicación de las sanciones administrativas o penales que determine la ley, tanto para las organizaciones políticas, como para los secretarios nacionales, departamentales o municipales, personas que realicen aportes, quienes las reciban y los candidatos que se beneficien de ellas, incluida la cancelación de la personalidad jurídica de la organización respectiva por parte del Registro de Ciudadanos o el Tribunal Supremo Electoral. La declaratoria de cancelación de la personalidad jurídica de la organización de que se trate procederá de oficio y sin haber suspendido previamente a la organización.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Artículo 10.** Se adiciona el artículo 21 Quater al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**Artículo 21 Quater. Definiciones.** Para efectos de la interpretación de la presente Ley se entenderá:

1. Personas relacionadas: Son dos o más personas individuales o jurídicas independientes a la organización política, que reciben, canalizan, administran u otorgan, algún tipo de financiamiento a la misma, dentro de las cuales existe una relación directa o indirecta entre sí, por relaciones de propiedad, administración o de cualquier otra índole que defina el Tribunal Supremo Electoral.
2. Persona vinculada: Es la persona individual o jurídica, vinculada con la organización política, con el financista político, con alguno de los miembros de sus órganos permanentes o de dirección y control o sus candidatos, por relaciones de propiedad, administración o cualquier otra índole que defina el Tribunal Supremo Electoral.
3. Unidad de financiamiento: La constituyen dos o más personas individuales o jurídicas relacionadas o vinculadas que otorguen financiamiento a una organización política.
4. Unidad de vinculación: El conjunto de personas que tengan relaciones de propiedad, administración o controles comunes según los criterios antes establecidos.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

El Tribunal Supremo Electoral establecerá la existencia de unidades de vinculación con base en criterios que incluyan razones de propiedad, administración, estrategias de negocios conjuntas y otros elementos debidamente fundamentados por la Superintendencia de Bancos.

5. Financista de organización política o financista político: Es toda persona, individual o jurídica nacional que realice una contribución, en dinero o en especie, o por medio de cualquier contratación que no se realice en condiciones de mercado, a cualquier organización política, asociación con fines políticos o entidad de cualquier tipo, nacional o extranjera, que realice actividades que beneficien un partido político, un candidato o persona con interés en postularse para un cargo de elección popular.”

**Artículo 11.** Se adiciona el artículo 21 Quinques al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**“Artículo 21 Quinques. Publicidad del financiamiento.** Los partidos políticos y comités cívicos electorales deberán publicar, treinta días antes de la fecha fijada para la realización de las elecciones:

- a) El monto de los aportes de las personas individuales o jurídicas que han efectuado los aportes de cualquier naturaleza en el caso de los partidos políticos durante los últimos dos años, y los comités cívicos electorales desde la fecha de su creación;
- b) El monto de las aportaciones de las personas individuales o jurídicas que han efectuado aportaciones de cualquier naturaleza para el proceso electoral en el que participa; y,



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

- c) El balance de estados financieros de la entidad correspondientes al último año previo a la realización de las elecciones en las que participa.

El informe deberá ser presentado al Tribunal Supremo Electoral y éste lo pondrá a disposición de la ciudadanía.

**Artículo 12.** Se reforma la literal e) y se adiciona la literal n) al artículo 22 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, las cuales quedan así:

"e) Establecer la participación de los distintos sectores ciudadanos del país en la política nacional. Para ello, las organizaciones políticas deberán integrar la participación étnica y de género en sus listados de candidatos a cargos de elección popular, conforme lo establecido en el artículo 212 de la presente Ley."

"n) Remitir informe financiero anual al Tribunal Supremo Electoral, firmado por Contador Público y Auditor, colegiado activo. La autoridad electoral, cuando considere pertinente, podrá ordenar la realización de auditorías a los partidos políticos, para determinar el cumplimiento de la presente Ley."

**Artículo 13.** Se adicionan tres últimos párrafos al artículo 24 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, los cuales quedan así:

"Para integrar todos los órganos partidarios, se deberán incluir en forma igualitaria a mujeres indígenas, ladinas y mestizas, y hombres indígenas, ladinos y mestizos en



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

forma proporcional a la composición del distrito electoral correspondiente de acuerdo con los datos del padrón electoral. El orden deberá alternarse entre mujer y hombre, de manera que a una posición ocupada por una mujer siga la posición ocupada por un hombre, o viceversa, y así sucesivamente, para que tanto hombres como mujeres participen igualitariamente en cuanto al número y posición.

Los partidos políticos inscritos no podrán elegir para integrar en un mismo órgano permanente a parientes entre sí, hasta el cuarto grado de consanguinidad y segundo de afinidad, aunque no forme grado o que sean cónyuges.

Una misma persona no podrá ocupar cargo en más de uno de los órganos permanentes del partido político."

**Artículo 14.** Se adiciona el artículo 24 Bis al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 24 Bis. Rendición de cuentas.** Cada secretario de los comités ejecutivos nacionales, departamentales y municipales, será responsable solidariamente con cada secretario de finanzas, de la declaración jurada sobre las fuentes de ingreso y del manejo del financiamiento público y privado que reciba la organización política, en su jurisdicción.

Los responsables deberán remitir trimestralmente al órgano de fiscalización financiera, bajo juramento informes detallados de ingresos y egresos, así como copia certificada de los estados de cuenta bancarios. De encontrar anomalías, el Órgano de Fiscalización Financiera, remitirá al Comité Ejecutivo Nacional, el informe respectivo para que éste proceda a emprender las acciones pertinentes.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

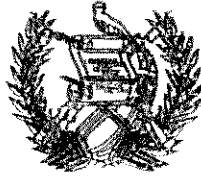
Toda declaración jurada y cuentas bancarias, relacionadas con el partido político deberán contar con las firmas mancomunadas, conforme lo establecido en el primer párrafo del presente artículo."

**Artículo 15.** Se adiciona el artículo 24 Ter al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 24 Ter. Integración de los órganos permanentes.** La integración de los órganos permanentes se regirá por las siguientes normas:

- a) Es obligatoria la aplicación del sistema de representación proporcional de minorías en la conformación de órganos directivos de los partidos políticos.
- b) Una misma persona no podrá ocupar cargo en más de uno de los órganos permanentes del partido político.
- c) El Secretario General Nacional, los secretarios departamentales y municipales ejercerán el cargo por un periodo de tres años y podrán ser reelectos por un periodo más. Podrán optar de nuevo al cargo siempre que transcurra un periodo de por medio.
- d) La integración de los órganos partidarios garantizará la representación de género y etnia, en cumplimiento del artículo 212 de la presente Ley y atendiendo a características demográficas según el padrón electoral."

**Artículo 16.** Se adiciona la literal k) al artículo 26 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, la cual queda así:



*Comisión Específica de Asuntos Electorales  
Congreso de la República  
Guatemala, C. A.*

"k) Es prohibido a una misma organización política, postular candidatos a integrar el Comité Ejecutivo Nacional del Partido y a Diputados del Congreso de la República, a ciudadanos que tengan entre sí parentesco dentro de los grados de ley o que sean cónyuges."

**Artículo 17.** Se reforma el artículo 28 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 28. Elección del Comité Ejecutivo Nacional.** La elección del Secretario General Nacional y demás integrantes del Comité Ejecutivo Nacional, se hará por planillas encabezadas por los candidatos a Secretario General y Secretarios Generales Adjuntos, en la que se incluirán no menos de tres suplentes. Se aplicará obligatoriamente el sistema de representación proporcional de minorías establecido en el artículo 203 de esta Ley, después de adjudicar los cargos de Secretario General y Secretarios Generales Adjuntos a la planilla ganadora."

**Artículo 18.** Se reforma el primer párrafo del artículo 31 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 31. Miembros del Comité Ejecutivo Nacional.** El Comité Ejecutivo Nacional es el órgano permanente de dirección del partido; tiene la responsabilidad de ejecutar las resoluciones tomadas por la Asamblea Nacional y la dirección en toda la República de las actividades del partido. Se deberá integrar con un mínimo de quince miembros y un máximo de veintiún titulares y un mínimo de tres suplentes, electos por la Asamblea Nacional, para un periodo de tres años. El número de miembros del Comité deberá ser impar."





*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Artículo 19.** Se reforma el primer párrafo y se adiciona un segundo párrafo al artículo 32 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 32. Secretaría General.** El Secretario General tiene la representación legal del partido desempeñando su cargo por tres años, salvo que en la Asamblea Nacional se le elija por un período menor; podrá ser reelecto por un periodo más; y podrá optar de nuevo al cargo siempre que transcurra un periodo de por medio. En todo caso, su responsabilidad se extenderá hasta la fecha en que haga formal entrega de su cargo a la persona que conforme a la ley deba sustituirlo. En caso de ausencia temporal o definitiva, la vacante será cubierta por un secretario general adjunto, según el orden de elección.

El ejercicio del cargo de Secretario General Nacional es incompatible con el desempeño de cargo o empleo público o prestación de servicios profesionales en el Organismo Ejecutivo, en el caso del partido que hace gobierno. Esta incompatibilidad se extiende a los secretarios generales nacionales de los partidos que hayan competido en coalición."

**Artículo 20.** Se reforma el artículo 43 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 43. Secretario General Departamental.** El Secretario General Departamental tiene la representación del partido en su circunscripción, para la ejecución de las resoluciones de los órganos partidarios nacionales o departamentales. Desempeñará su cargo por tres años; podrá ser reelecto por un periodo más; y podrá optar de nuevo al cargo siempre que transcurra un periodo de



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

por medio. Su ausencia siempre será suplida por el Secretario General Departamental Adjunto.

El Secretario General Departamental está obligado a acatar las disposiciones y acuerdos del Comité Ejecutivo Departamental, y si se negare, cualquier miembro del mismo podrá hacerlo valer ante las autoridades con certificación del acta de la sesión en que se tomó la disposición, resolución o acuerdo."

**Artículo 21.** Se reforma el artículo 49 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 49. Organización partidaria.** Para que exista organización partidaria vigente se requiere como mínimo:

- a) Nacional. Que el partido cuente con organización partidaria como mínimo en dos terceras partes del total de los departamentos del país y que se haya electo en Asamblea Nacional al Comité Ejecutivo Nacional.
- b) En el Departamento. Que el partido cuente con organización partidaria como mínimo en el veinticinco por ciento de los municipios del departamento, en ningún caso este número podrá ser inferior a cuatro municipios; y que se haya electo en Asamblea Departamental al Comité Ejecutivo Departamental.
- c) En el Municipio. Que el partido cuente como mínimo con el número de afiliados equivalentes al cero punto cinco por ciento de los empadronados del padrón utilizado en el último proceso electoral municipal, siempre que el número de afiliados en el municipio no sea menor de ochenta; y que se haya electo en Asamblea Municipal al Comité Ejecutivo Municipal.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Los partidos están en la obligación de comunicar al Registro de Ciudadanos, la integración de sus órganos permanentes."

**Artículo 22.** Se reforma el último párrafo del artículo 50 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

"El Comité Ejecutivo Municipal durará en sus funciones tres años; podrá ser reelecto por un periodo más; y podrá optar de nuevo al cargo siempre que transcurra un periodo de por medio. En todo caso, su responsabilidad se extenderá hasta la fecha en que hagan formal entrega de su cargo a las personas que conforme la ley deben sustituirlos."

**Artículo 23.** Se reforma el numeral 2) de la literal c) del artículo 52 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

"2) La filosofía que constituye el fundamento ideológico en el que desarrollará el programa económico, político, social, cultural, étnico y de género que ofrecerá a la ciudadanía."

**Artículo 24.** Se reforma la literal d) del artículo 63 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

"d) Declaración jurada otorgada por los comparecientes en la que se haga constar que el partido cuenta con el número de afiliados y con la organización partidaria requeridos en la presente Ley, salvo en lo relativo a la inscripción de los órganos permanentes en el Registro de Ciudadanos."



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Artículo 25.** Se adicionan las literales de la i) a la o) al artículo 65 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, las cuales quedan así:

- "i) La filosofía que constituye el fundamento ideológico contenido en el numeral 2) de la literal c) del artículo 52 de esta Ley;
- j) La admisión del pluralismo ideológico y político, en el sistema de partidos políticos;
- k) Regulación precisa de la democracia interna en los partidos;
- l) Definición, precisión y desarrollo de la propuesta económica del partido;
- m) Aceptación de las decisiones de la mayoría y opiniones de la minoría;
- n) Aceptación de la representación proporcional de minorías en los órganos de dirección del partido;
- ñ) La admisión de corrientes políticas al interior de los partidos; y,
- o) Estrictas sanciones a las conductas de los afiliados que sean contrarias a las declaraciones de los derechos humanos y convenios y tratados internacionales de esa materia ratificados por el Estado de Guatemala."

**Artículo 26.** Se reforma el artículo 88 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**Artículo 88. Sanciones.** El Tribunal Supremo Electoral o el Director General del Registro de Ciudadanos, según corresponda, impondrán sanciones a las organizaciones políticas y candidatos, por infracción a normas de la presente Ley y a las que rigen su constitución y funcionamiento. Dependiendo de la gravedad de la infracción y de la jurisdicción ya sea nacional, departamental o municipal según



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

corresponda, sin que exista un orden de prelación, impondrá las siguientes sanciones:

- a) Amonestación pública o privada;
- b) Multa;
- c) Suspensión temporal, según corresponda al ámbito nacional, departamental o municipal, en su caso;
- d) Suspensión de la facultad de recibir financiamiento político público o privado en caso de contravención a las normas que regulan el financiamiento y fiscalización de las organizaciones políticas;
- e) Cancelación del registro, según corresponda, al ámbito nacional, departamental o municipal, en su caso;
- f) Revocatoria de la inscripción del candidato, individualizando la responsabilidad del candidato, municipal, departamental o nacional respectivamente, cuando corresponda sancionar a candidatos a cargos de elección popular;
- g) Las demás contempladas en la presente Ley.

Las sanciones antes citadas se pueden imponer a las organizaciones políticas, a sus afiliados y a los candidatos que participen en la elección. En el caso que la infracción, constituya la posible comisión de un delito se procederá a certificar lo conducente al Ministerio Público.

Las personas individuales o jurídicas que hagan contribuciones financieras o en especie contraviniendo lo establecido en la presente Ley o que violen la normativa electoral quedan sujetas a las disposiciones del Código Penal, en lo que corresponda.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Además serán aplicables las sanciones referidas al presente artículo cuando se dañe o utilice el patrimonio cultural, los recursos naturales y el ambiente, los bienes del Estado a que se refiere el artículo 121 de la Constitución Política de la República, así como el artículo 223 de la presente Ley, antes, durante y posterior a la campaña electoral."

**Artículo 27.** Se reforma el artículo 90 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 90. Multas.** Se sancionará con multa al partido político que:

- a) No presente al Registro de Ciudadanos dentro del plazo de treinta días, para su inscripción, copia certificada del acta de toda asamblea nacional, departamental o municipal;
- b) Incumpla alguna resolución o disposición escrita, del Tribunal Supremo Electoral, después de haber sido amonestado;
- c) No presente en tiempo la documentación necesaria para inscribir la fusión de que sea parte. Todos los partidos políticos participantes en la fusión, serán solidariamente responsables por la multa que se imponga por razón de este inciso;
- d) No presente para su inscripción, dentro de los treinta días hábiles siguientes a la fecha de la escritura pública respectiva, cualquier modificación a su escritura constitutiva;
- e) Levante acta en forma no establecida en la presente Ley, las cuales en todo caso son nulas;
- f) No haga del conocimiento del Registro de Ciudadanos el cambio de dirección de las oficinas centrales del partido que acuerde el Comité



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Ejecutivo Nacional, dentro de los treinta días siguientes a partir de la fecha en que se realice el cambio;

- g) Incumpla las obligaciones relativas a las normas del financiamiento o sobrepase los límites máximos de gasto en propaganda electoral establecidos por el Tribunal Supremo Electoral;
- h) Incumpla los límites y procedimientos de financiamiento privado que establece la presente Ley y su reglamento;
- i) Incumpla los requerimientos del Inspector Electoral del Tribunal Supremo Electoral, conforme a lo establecido en la presente Ley y su reglamento;
- j) Incumpla las disposiciones sobre transparencia, publicidad de los registros contables, o restrinja el acceso a la información que debe ser pública;
- k) Incumpla las disposiciones que regulan la celebración de las asambleas partidarias;
- l) Incumpla con el procedimiento para contratación de medios de comunicación social;
- m) Difunda propaganda electoral por cualquier medio de comunicación, que contenga expresiones que contravengan la legislación ordinaria, o que atenten en contra de las organizaciones políticas, sus candidatos y sus miembros. La multa se impondrá por cada valla, por medio de comunicación escrito y por tiempo de aire y medio de comunicación;
- n) Incurra en las prohibiciones contenidas en el artículo 223 de la presente Ley;
- ñ) Realice propaganda electoral fuera de los límites temporales o en contravención con las disposiciones de la presente Ley; sin perjuicio de la posible cancelación del partido por la gravedad de la falta cometida o por la reincidencia.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

El monto de las multas imponibles se contemplará entre el equivalente en moneda nacional, de quinientos (\$500.00) a doscientos cincuenta mil (\$250,000.00) dólares de los Estados Unidos de América, de conformidad con los siguientes parámetros:

- a) Para los casos contenidos en las literales a), c), d), e), y f) del presente artículo, el monto de la multa imponible se contemplará entre el equivalente en moneda nacional, de quinientos dólares (\$500.00) a cinco mil dólares (\$5,000.00) de los Estados Unidos de América dependiendo de la gravedad del hecho.
- b) Para los casos contenidos en las literales b), i), k) del presente artículo, el monto de la multa imponible se contemplará entre el equivalente en moneda nacional, de cinco mil un dólar (\$5,001.00) a cincuenta mil dólares (\$50,000.00) de los Estados Unidos de América dependiendo de la gravedad del hecho.
- c) Para los casos contenidos en las literales g), h), j), l), m), n), y ñ) del presente artículo, el monto de la multa imponible se contemplará entre el equivalente en moneda nacional, de cincuenta mil un dólar (\$50,001.00) a doscientos cincuenta mil dólares (\$250,000.00) de los Estados Unidos de América, dependiendo de la gravedad del hecho.

Las multas podrán ser impugnadas mediante los recursos de ley. Estando firme la resolución que impone la multa, ésta deberá pagarse en el Tribunal Supremo Electoral, dentro de los treinta días posteriores, caso contrario, el partido político insolvente no podrá efectuar trámite alguno, ante el Tribunal Supremo Electoral o sus dependencias.

Las personas individuales o jurídicas que presten servicios a los partidos políticos, que contravengan lo establecido en la presente Ley, serán multadas. La autoridad electoral determinará el monto de la multa dentro de los límites establecidos en este artículo y





*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

de conformidad con la gravedad del acto sancionado. El pago de la multa impuesta no exime el cumplimiento de la obligación infringida.”

**Artículo 28.** Se adiciona el artículo 90 Bis al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**“Artículo 90 Bis. Sanción por omisión de reportes.** La organización política que exceda los límites de financiamiento público o privado de campaña o que no entregue cualquiera de los reportes requeridos de conformidad con el artículo 22 de esta Ley será suspendida en su derecho de recibir financiamiento público o privado de campaña hasta la terminación del proceso electoral respectivo. En el segundo caso, al ser entregado el reporte respectivo en la forma requerida por la ley, será levantada la sanción treinta días después.”

**Artículo 29.** Se adiciona la literal d) al artículo 92 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, la cual queda así:

“d) Quienes, transcurridos ciento veinte días de la finalización del proceso electoral, no entreguen:

1. Informe detallado de todos los gastos de campaña;
2. Informe de todas las contribuciones privadas recibidas durante la campaña electoral en el que identifiquen a los contribuyentes, montos, tipos de donaciones, fechas en las que se realizaron las contribuciones. Este deberá adjuntar copia de los recibos emitidos y de los depósitos bancarios o facturas contables que respalden la contribución.”



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Artículo 30.** Se reforma la literal b) y se adicionan las literales d), e), f), g) y h) al artículo 93 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, los cuales quedan así:

- "b) Si en las elecciones para presidente y vicepresidente de la República o en el Listado Nacional para cargos de Diputados al Congreso de la República, no hubiese obtenido, por lo menos, un cinco por ciento (5%) de los votos válidos emitidos en las mismas, incluyendo los votos nulos; salvo cuando haya alcanzado representación ante el Congreso de la República. Si el partido ha participado en dichas elecciones como parte de una coalición, se procederá para determinar el porcentaje de votos, en la forma que señala el artículo 86 de esta Ley;
- d) Si los partidos políticos no participan en elecciones mediante postulaciones a nivel nacional; no postulan candidatos a la presidencia y vicepresidencia de la República; o no postulan candidatos a diputados en más de la mitad del total de los distritos electorales, salvo cuando haya alcanzado representación ante el Congreso de la República;
- e) Por campaña electoral anticipada, sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 90 de esta Ley;
- f) Por infracción a las normas de financiamiento de las organizaciones políticas;
- g) Durante el proceso electoral, por la gravedad de las faltas cometidas o por reincidencia;
- h) Si excede los límites de financiamiento público o privado y del techo de campaña establecido por el Tribunal Supremo Electoral, o que no entregue cualquiera de los reportes requeridos de conformidad con el artículo 22 de la presente Ley."



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Artículo 31.** Se adiciona el artículo 94 Bis al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**“Artículo 94 Bis. Propaganda ilegal de personas individuales.** No será inscrito como candidato quien haga campaña a título individual a cargos de elección popular publicitando su imagen, en los diferentes medios de comunicación social, antes de la convocatoria oficial de elecciones sin perjuicio de las sanciones que procedan en contra de la organización política, las asociaciones y fundaciones que lo promuevan. Previo a la sanción deberá agotarse el procedimiento establecido en el Reglamento.”

**Artículo 32.** Se reforma el artículo 97 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**“Artículo 97. Definición de comités.** Los comités cívicos electorales son organizaciones políticas de carácter temporal, a excepción de los que obtengan una diputación, que representan sectores sociales y corrientes de opinión y pensamiento político que postulan candidatos a cargos de elección popular, para integrar corporaciones municipales, diputados al Congreso de la República por distrito electoral y Asamblea Nacional Constituyente.”

**Artículo 33.** Se reforma el artículo 98 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**“Artículo 98. Función de los comités.** Los comités cívicos electorales cumplen la función de representar corrientes de opinión pública, en procesos electorales



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

correspondientes al Organismo Legislativo, gobiernos municipales y Asamblea Nacional Constituyente."

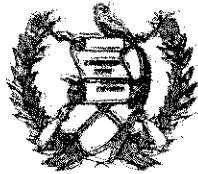
**Artículo 34.** Se reforma el primer párrafo y se adiciona la literal e) al artículo 99 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, los cuales quedan así:

**"Artículo 99 requisitos para la constitución de comités cívicos electorales.** En el caso de los Comités Cívicos Electorales que postulen candidatos a corporaciones municipales y diputaciones distritales, para que puedan constituirse y funcionar legalmente, se requiere:"

"e) El comité cívico para postular candidatos a diputados al Congreso de la República y a la Asamblea Nacional Constituyente deberá contar con organización política en la mitad más uno de los municipios del distrito electoral correspondiente, debidamente acreditados en la delegación del Registro de Ciudadanos."

**Artículo 35.** Se reforma el artículo 101 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 101. Normas supletorias para su organización y funcionamiento.** Las normas que rigen financiamiento, fiscalización y funcionamiento de los partidos políticos, así como el régimen de sanciones aplicables a los comités cívicos electorales en defecto de normas expresas relativas a éstos."



*Comisión Específica de Asuntos Electorales  
Congreso de la República  
Guatemala, C. A.*

**Artículo 36.** Se reforma la literal a) del artículo 102 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, la cual queda así:

"a) Postular candidatos para integrar corporaciones municipales y candidatos a diputados distritales para el Congreso de la República y de la Asamblea Nacional Constituyente."

**Artículo 37.** Se reforma el artículo 108 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 108. Plazo para la constitución e inscripción de comité cívico electoral.** La constitución e inscripción de un comité cívico podrá realizarse desde el momento de la convocatoria a elecciones y hasta ciento cuarenta días antes de la fecha de la elección. No se podrán constituir comités cívicos antes de la convocatoria a elecciones."

**Artículo 38.** Se reforma el artículo 121 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 121. Definición.** El Tribunal Supremo Electoral es la máxima autoridad en materia electoral y de organizaciones políticas. Es autónomo, independiente y por consiguiente, no supeditado a organismo del Estado alguno.

Su jurisdicción y competencia comprende lo relativo a los hechos y actos propios, dependientes y relacionados con materia político electoral; así como, las organizaciones políticas y personas jurídicas individuales y colectivas que intervengan de forma directa o indirecta en materia electoral.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Su organización, funcionamiento y atribuciones están determinados en esta Ley.”

**Artículo 39.** Se reforma el artículo 122 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**“Artículo 122. Del presupuesto.** Corresponde al Tribunal Supremo Electoral una asignación no menor del cero punto cinco por ciento (0.5%) del Presupuesto General de Ingresos Ordinarios del Estado para cubrir sus gastos de funcionamiento durante los primeros dos años luego de celebrado el proceso electoral. El año previo al proceso electoral tendrá una asignación no menor del uno por ciento (1%) del Presupuesto General de Ingresos Ordinarios del Estado.

El año en que se celebren procesos electorales o procesos consultivos, y para cubrir los mismos, tendrá una asignación no menor al uno punto cinco por ciento (1.5%) del Presupuesto General de Ingresos Ordinarios del Estado.

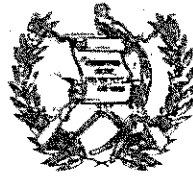
En el presupuesto del año anterior a las elecciones se incorporarán gastos previos al proceso electoral que deban realizarse con ocasión de la preparación del evento electoral; y en el año electoral la cantidad incorporada al Presupuesto General de Ingresos del Estado deberá ser entregada el primer día hábil de dicho año al Tribunal Supremo Electoral. Si transcurrido el plazo, el Tribunal Supremo Electoral no contara con dichos fondos, deberá tomar las medidas de emergencia necesarias para que el proceso electoral respectivo se lleve a cabo, tales como contratar préstamos con los bancos del sistema con garantía de futuras asignaciones presupuestales, o bien ayudas directas del exterior que no comprometan las finanzas del Estado, ni la independencia y funcionalidad del Tribunal.”



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Artículo 40.** Se reforman las literales c) y e) y se adicionan las literales w) y x) al artículo 125 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, las cuales quedan así:

- "c) Convocar y organizar los procesos electorales definiendo dentro de los parámetros establecidos en esta Ley, la fecha de la convocatoria y de las elecciones; declarar el resultado y la validez de las elecciones o, en su caso, la nulidad parcial o total de las mismas; y adjudicar los cargos de elección popular, notificando a los ciudadanos la declaración de su elección;
- e) Cumplir y hacer que se cumplan las disposiciones legales sobre organizaciones políticas y procesos electorales, así como dictar las disposiciones destinadas a hacer efectivas tales normas, incluyendo la facultad de acordar directamente, las medidas y sanciones necesarias para tutelar los principios que informan al proceso electoral;
- w) Acordar la imposición de las sanciones reguladas en esta Ley; y,
- x) Acordar la cancelación del registro de la organización política por realización anticipada de propaganda electoral. Asimismo, ordenar la cancelación de registro de las personas jurídicas, fundaciones, asociaciones u otras entidades reconocidas de interés público o creadas por la ley sin fines político partidistas, que realicen propaganda electoral en cualquier época a favor de algún ciudadano u organización política."



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Artículo 41.** Se reforma el artículo 126 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

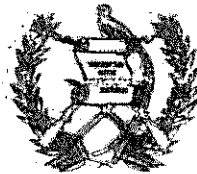
**“Artículo 126. Presidencia del Tribunal Supremo Electoral.** La Presidencia del Tribunal Supremo Electoral, será desempeñada por los mismos magistrados titulares que la integran, en forma rotativa en cinco periodos iguales, comenzando por el Magistrado de mayor edad y siguiendo en orden descendiente de edades. En la primera sesión que el Tribunal Supremo Electoral celebre después de haber sido instalado, procederá a designar al Presidente y a establecer el orden de los magistrados vocales conforme a su derecho de asunción a la presidencia.”

**Artículo 42.** Se reforma el segundo párrafo del artículo 127 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

“En caso de ausencia temporal de alguno de los magistrados propietarios, se escogerá a los magistrados que corresponda llamar, por sorteo de entre los suplentes en cada ocasión. Si la ausencia fuere definitiva, la vacante será llenada por el magistrado suplente que en el orden corresponda, según la elección del Congreso de la República, para terminar como titular el periodo. El Congreso de la República elegirá de la nómina que en su oportunidad le fue propuesta, al nuevo suplente.”

**Artículo 43.** Se reforma el primer párrafo del artículo 130 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:





*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**“Artículo 130. Privacidad de las sesiones.** Las sesiones del Tribunal Supremo Electoral serán privadas, pero durante el periodo electoral, los fiscales nacionales de los partidos políticos tienen el derecho de asistir a ellas con voz pero sin voto, para lo cual deberán ser convocados sin excepción alguna a todas las reuniones. Los fiscales nacionales pueden estar presentes en todo acto del proceso electoral, sin restricción alguna.”

**Artículo 44.** Se reforman las literales a) y c) del artículo 141 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, los cuales queda así:

- a) La Comisión de Postulación tiene entre sus funciones la de elaborar la nómina escrita de veinte candidatos a Magistrados del Tribunal Supremo Electoral, de la cual el Congreso de la República efectuará la elección a que se refiere el artículo 123 de esta Ley. Los abogados que integren la Comisión de Postulación no podrán figurar en dicha nómina.
- c) La comisión celebrará sesión permanente mientras dure su función; se reunirá en la sede del Congreso de la República y su sesión será pública.”

**Artículo 45.** Se reforma la literal d) del artículo 142 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, la cual queda así:

- d) Ejercer la representación legal del tribunal, la cual podrá delegar con aprobación del pleno, para asuntos específicos en otro de los magistrados propietarios. Asimismo, podrá delegar la representación legal a mandatarios judiciales para gestionar asuntos administrativos y judiciales.”



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Artículo 46.** Se adiciona un último párrafo al artículo 144 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

"Para la realización de sus funciones utilizará supletoriamente la Ley del Organismo Judicial."

**Artículo 47.** Se reforma la literal f) del artículo 147 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, la cual queda así:

"f) Denunciar ante las autoridades competentes los hechos que constituyan delitos o faltas electorales, con la obligación de constituirse como querellante adhesivo y coadyuvar al Ministerio Público el proceso correspondiente; y,"

**Artículo 48.** Se reforma la literal c) del artículo 177 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, la cual queda así:

"c) Declarar el resultado y la validez de las elecciones municipales realizadas en el departamento o, en su caso, la nulidad parcial o total de las mismas; adjudicar los respectivos cargos, notificando a los ciudadanos la declaratoria de su elección, una vez se encuentre firme la respectiva resolución; y enviar al Tribunal Supremo Electoral la documentación relativa a las elecciones presidenciales, diputados al Parlamento Centroamericano, diputados al Congreso de la República, así como lo relativo a las consultas populares; una vez efectuadas las revisiones que ordenan los artículos 238 y 239 de esta Ley. Los resultados de la respectiva resolución no podrán ser modificados o alterados por autoridad electoral alguna sin que se llevará a cabo el debido proceso regulado por la presente Ley, en la Junta Electoral Departamental



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

como órgano electoral competente y con la presencia de los Fiscales Departamentales de las organizaciones políticas."

**Artículo 49.** Se reforma el artículo 189 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 189. Del trámite del recurso de revocatoria.** Si el recurso de revocatoria se interpuso ante el funcionario que dictó la resolución, éste deberá elevarlo al Director del Registro de Ciudadanos en un plazo de cuarenta y ocho horas.

Si el recurso se interpuso directamente ante al Director del Registro de Ciudadanos éste deberá ordenar al funcionario que dictó la resolución, eleve los antecedentes e informe respectivo, en un plazo de cuarenta y ocho horas.

El recurso deberá resolverse en un plazo no mayor de cinco días y ser notificado a más tardar dos días después de la fecha de la resolución."

**Artículo 50.** Se reforma el artículo 196 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 196. De la convocatoria.** El proceso electoral para elecciones generales y diputados al Parlamento Centroamericano, dará inicio con la convocatoria, la cual será dictada por el Tribunal Supremo Electoral la segunda o tercera semana del mes de enero del año en el que se celebren dichas elecciones. El proceso electoral se dividirá en tres fases:

- a) La primera, concerniente al proceso de postulación e inscripción de candidaturas a cargos de elección popular, que dará inicio un día después de la

B



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

convocatoria y terminará un día antes del inicio de la segunda fase definida en la literal b) de este artículo; en este periodo es prohibida la realización de propaganda electoral.

- b) La segunda fase será para la campaña electoral de todos los candidatos a cargos de elección popular, que dará inicio noventa días antes de la fecha en que se celebren las elecciones generales hasta treinta y seis horas antes de la elección convocada.
- c) La tercera fase comprende la realización de las elecciones, cómputo y calificación de los votos emitidos. Las elecciones generales y diputados al Parlamento Centroamericano se efectuarán un domingo del mes de junio del mismo año.

La segunda elección presidencial en el caso de que ninguno de los candidatos alcance la mayoría requerida por la ley, se efectuará un domingo del mes de agosto del mismo año.

Si el voto nulo obtuviere la mayoría requerida, se repetirá la elección en los casos que procediere, efectuándose un domingo del mes de octubre del mismo año, en este caso, se efectuará la segunda elección presidencial un domingo del mes de diciembre del mismo año.

Si no se diera la repetición de la elección presidencial pero sí, de las elecciones municipales de alcaldes y síndicos o de diputados, por listado nacional, por planilla distrital, o a diputados del Parlamento Centroamericano, las mismas se podrán



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

realizar conjuntamente con la segunda elección presidencial un domingo del mes de agosto del mismo año.

En el decreto de convocatoria, el Tribunal Supremo Electoral fijará la fecha de cada fase del proceso electoral y de los eventos que en cada una correspondan, especialmente lo previsto en el artículo 215 de esta Ley.

El decreto de convocatoria para la elección de diputados a la Asamblea Nacional Constituyente y de consulta popular se dictará con una anticipación no menor de noventa días a la fecha de celebración."

**Artículo 51.** Se reforma el artículo 198 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 198. Del sufragio.** Es el derecho que le asiste a un ciudadano debidamente empadronado de acudir a las urnas a manifestar su voluntad mediante el voto, sea una elección a cargos públicos o una consulta popular."

**Artículo 52.** Se deroga el último párrafo del artículo 201 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos.

**Artículo 53.** Se adiciona el artículo 203 Bis al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos:

**"Artículo 203 Bis. Efectos de la mayoría absoluta de votos nulos.** Si en los sistemas de votación, los votos nulos sumados en alguno de dicho sistema, fueren más de la mitad de los votos válidamente emitidos, el Tribunal Supremo Electoral



*Comisión Específica de Asuntos Electorales  
Congreso de la República  
Guatemala, C. A.*

acordará y declarará en única instancia la nulidad de las elecciones en donde corresponda y se repetirán éstas, por única vez, debiendo los partidos políticos y en su caso los comités cívicos electorales, postular otros candidatos a los cargos públicos correspondientes. Para el efecto se procederá en lo aplicable de acuerdo con el artículo 210 de esta Ley.

Un candidato a cargo de elección popular que haya participado en la elección que se declaró nula por las circunstancias previstas en este artículo tampoco podrá postularse de nuevo por medio de un partido político o comité cívico electoral distinto a aquel con el que participó previamente en el proceso electoral."

**Artículo 54.** Se adiciona un último párrafo al artículo 204 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

"Desde su inscripción como candidatos o en el caso de que se declare la vacante en el Parlamento Centroamericano, la diputación se le adjudicará al suplente, y en su defecto a quien figure a continuación de la vacante dentro de la misma planilla. Si el partido a quien corresponde el escaño no hubiere postulado más candidatos, el cargo se le adjudicará al candidato del partido político que sí postuló candidato y que según el sistema de representación proporcional le corresponda."

**Artículo 55.** Se reforma el artículo 205 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**"Artículo 205. De la Integración del Congreso de la República.** El Congreso de la República se integra con Diputados electos en los distritos electorales y por el sistema de lista nacional, cada departamento de la República constituye un distrito electoral, con excepción del Departamento de Guatemala, en el cual el municipio del mismo nombre comprenderá el Distrito Central y los restantes municipios constituirán el Distrito Departamental de Guatemala.

El número de diputados distritales no excederá de 128, el cual será distribuido de la forma siguiente:

- a) Distrito Central: 11 diputados
- b) Distrito de Guatemala: 19 diputados
- c) Sacatepéquez: 3 diputados
- d) El Progreso: 2 diputados
- e) Chimaltenango: 5 diputados
- f) Escuintla: 6 diputados
- g) Santa Rosa: 3 diputados
- h) Sololá: 3 diputados
- i) Totonicapán: 4 diputados
- j) Quetzaltenango: 7 diputados
- k) Suchitepéquez: 5 diputados
- l) Retalhuleu: 3 diputados
- m) San Marcos: 9 diputados
- n) Huehuetenango: 10 diputados
- o) Quiché: 8 diputados
- p) Baja Verapaz: 2 diputados
- q) Alta Verapaz: 9 diputados



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

- r) Petén: 4 diputados
- s) Izabal: 3 diputados
- t) Zacapa: 2 diputados
- u) Chiquimula: 3 diputados
- v) Jalapa: 3 diputados
- w) Jutiapa: 4 diputados

Los 32 diputados electos por el sistema de lista nacional constituyen el veinticinco por ciento del número total de diputados distritales que integran el Congreso de la República."

**Artículo 56.** Se adiciona el artículo 205 Bis al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 205 Bis. Reelección.** Los diputados que integren el Congreso de la República, únicamente podrán ser reelectos por un período."

**Artículo 57.** Se adiciona el artículo 205 Ter al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 205 Ter. Del transfuguismo.** Se entenderá por transfuguismo el acto por el cual un diputado, renuncia a un partido político, habiendo sido electo o cuando ya está ejerciendo el cargo, mediante sufragio universal, para un período, y estuviere designado en uno de los órganos establecidos, automáticamente cesa en el cargo del órgano del Congreso que integrare, el cual será asumido por un diputado del partido representado; el renunciante no podrá optar a ningún cargo dentro de los órganos del Congreso de la República."





*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Queda prohibido a las organizaciones políticas y a los bloques legislativos del Congreso de la República, recibir o incorporar a diputados que hayan sido electos por otra organización política, prohibición que será aplicable por tres años a partir de realizada la elección general.

**Artículo 58.** Se adicionan los últimos tres párrafos al artículo 206 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, los cuales quedan así:

"Los ciudadanos pueden postularse a cargos de elección popular de forma exclusiva en las corporaciones municipales del municipio en el cual estén empadronados. Los miembros de Concejo Municipal, únicamente podrán ser reelectos por un período.

Es nula la elección de Alcalde que recaiga en funcionario o empleado público que ejerza cargo en el municipio donde se postula o que lo hubiere ejercido durante los tres meses antes de la fecha de convocatoria a elecciones. Se exceptúa la reelección de los miembros del Concejo Municipal y de quienes tengan como única profesión el desempeño de la función docente así como los profesionales al servicio de establecimientos de asistencia social.

Queda prohibido a las organizaciones políticas recibir o incorporar integrantes de las corporaciones municipales que hayan sido electos por otra organización política, prohibición que será aplicable por tres años a partir de realizada la elección general."

B



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Artículo 59.** Se adiciona el último párrafo al artículo 210 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

"Si la elección se repitiese como consecuencia del porcentaje de la suma de votos nulos, se hará la convocatoria a elecciones dentro del plazo de diez días a contar de la declaratoria de nulidad; la celebración de asambleas generales extraordinarias que correspondan finaliza sesenta días antes de la fecha en que se celebren las elecciones; los treinta días siguientes para inscripción de candidatos; y, las elecciones se efectuarán un domingo del mes de octubre del mismo año."

**Artículo 60.** Se reforma el artículo 212 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 212. De la postulación e inscripción de candidatos.** Los partidos políticos legalmente reconocidos podrán postular e inscribir candidatos para todos los cargos de elección popular. Los comités cívicos electorales podrán hacerlo para cargos de diputaciones distritales, alcalde y corporaciones municipales. Un mismo ciudadano solamente podrá ser postulado e inscrito para un cargo de elección popular y en una sola circunscripción.

Las planillas de postulación a cargos de elección popular deberán incluir en forma igualitaria a mujeres indígenas y ladinas o mestizas y hombres indígenas y ladinos o mestizos en forma proporcional a la composición del distrito electoral correspondiente de acuerdo con los datos del último censo nacional de población. El orden de postulación deberá alternarse entre mujer y hombre, de manera que a una posición ocupada por una mujer siga la posición ocupada por un hombre, o



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

viceversa, y así sucesivamente, para que tanto hombres como mujeres participen igualitariamente en cuanto al número y posición en las casillas.

El orden de postulación y alternabilidad de posición en las planillas deberán respetarse para la elección de todos los cargos de elección popular y para integrar los órganos internos de todas las instituciones reguladas por la presente Ley. La alternabilidad aquí indicada debe aplicarse en la ubicación de candidaturas en todas las planillas inscritas por un partido político o un comité cívico electoral, y tanto hombres como mujeres encabezarán las mismas en igual número.

El Registro de Ciudadanos rechazará la inscripción de las planillas que no llenen las especificaciones del presente artículo."

**Artículo 61.** Se reforman las literales e) y f), se adiciona la literal g) y se adiciona un último párrafo al artículo 214 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, los cuales quedan así:

- "e) Copia del Documento Personal de Identificación;
- f) Original de la Constancia transitoria de inexistencia de reclamación de cargo emitida por la Contraloría General de Cuentas; este requisito es únicamente para quienes hayan manejado o administrado fondos públicos. La fecha de emisión de dicha constancia no deberá ser superior a seis meses.

g) Otros requisitos que establezca la Constitución Política de la República y la presente Ley.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales  
Congreso de la República  
Guatemala, C. A.*

La autoridad electoral competente no podrá exigir otros requisitos que no se encuentren regulados en la Constitución Política de la República y la presente Ley.”

**Artículo 62.** Se reforma el artículo 215 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

“**Artículo 215. Del plazo para la inscripción.** El período de inscripción de candidatos a cargos de elección popular, se realizará en la primera fase del proceso electoral, de conformidad con lo establecido en el artículo 196 de esta Ley.”

**Artículo 63.** Se reforma el artículo 216 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

“**Artículo 216. Del trámite de inscripción.** El Departamento de Organizaciones Políticas del Registro de Ciudadanos o su respectiva Delegación Departamental al recibir la solicitud de inscripción, la revisará cuidadosamente y la elevará, con su informe, dentro del plazo de dos días al Director de dicho Registro, quien deberá resolverla dentro del término de tres días.

Si la documentación presentada por los partidos políticos y comités cívicos electorales estuviese incompleta o conteniendo errores, las Delegaciones Departamentales o el Departamento de Organizaciones Políticas, notificarán lo acontecido en un plazo no mayor de dos días, a la organización política que se trate y correrá plazo de tres días a partir de la notificación para hacer las correcciones o completar la documentación.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Si se tratare de inscripción de planillas municipales, con excepción de las cabeceras departamentales, la resolución se dictará por la respectiva Delegación Departamental o por el Departamento de Organizaciones Políticas, en su caso.

Si la resolución fuere afirmativa, se formalizará la inscripción en el Registro de Ciudadanos, extendiendo las respectivas credenciales a cada uno de los candidatos; si fuere negativa, procederán los medios de impugnación señalados por esta Ley.

Las resoluciones afirmativas o negativas de inscripción de candidatos serán públicas, debiendo el Departamento de Organizaciones Políticas poner a disposición de todos los ciudadanos dicha información por los medios que tenga a su alcance, en las veinticuatro horas posteriores a la notificación realizada al candidato inscrito; deberá publicar también los nombres de los candidatos por organización política según vayan quedando inscritos.

Las impugnaciones que se realicen contra la inscripción de candidaturas, deberán realizarse dentro de los tres días siguientes a la publicación de la notificación realizada al candidato inscrito a la que se refiere el párrafo anterior.

El reglamento normará lo relacionado a este artículo."

*ml*  
**Artículo 64.** Se reforma el artículo 219 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 219. Requisitos de la propaganda electoral y garantía de su ejercicio.**

*[Signature]*  
La propaganda electoral es toda actividad, ejercida únicamente durante el proceso electoral, realizada por las organizaciones políticas, coaliciones, candidatos, afiliados, simpatizantes, personas jurídicas individuales y colectivas, con el objeto

*[Signature]*



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

de difundir programas de gobierno; captar, estimular o persuadir a los electores; así como, promover políticamente a ciudadanos, afiliados o candidatos, por medio de la celebración de reuniones públicas, asambleas, marchas, o a través de medios de comunicación escritos, televisivos, radiales, televisión por cable, Internet y similares.

Para los efectos de la calificación del proselitismo se estará a lo establecido en la literal h) del artículo 20 de la presente Ley.

La propaganda electoral es libre, sin más limitaciones que las establecidas en esta Ley y de los actos que sean constitutivos de delitos, que ofendan la moral o afecten al derecho de propiedad o el orden público. La propaganda electoral tiene el límite temporal de ejercerse exclusivamente en la segunda fase indicada en el artículo 196 de esta Ley. Corresponde al Tribunal Supremo Electoral determinar el apego a lo establecido en el presente párrafo.

Desde el día que da inicio la campaña político electoral, hasta veinticuatro horas después de concluido el proceso electoral, ninguna autoridad podrá condicionar, impedir o remover propaganda electoral en los lugares legalmente autorizados por el Tribunal Supremo Electoral.

Ninguna autoridad podrá impedir las manifestaciones o reuniones públicas dispuestas con fines de propaganda electoral, desde el momento en que inicia la segunda fase del proceso electoral al que se refiere el artículo 196 de la presente Ley, hasta treinta y seis horas antes de la señalada para el inicio de la votación; para el efecto, las organizaciones políticas deberán dar aviso a la Gobernación Departamental respectiva.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Durante el proceso electoral corresponde con exclusividad al Tribunal Supremo Electoral la aplicación de toda disposición legal o reglamentaria aplicable a la propaganda electoral.

En cualquier caso, el material de propaganda electoral que se retire de conformidad con esta Ley deberá ser devuelto a sus propietarios.

Dentro de un plazo de sesenta días de concluido un proceso electoral, los partidos políticos y comités cívicos están obligados a retirar la propaganda electoral a favor de ellos o de sus candidatos. Vencido dicho plazo, cualquier autoridad, con autorización del Tribunal Supremo Electoral, podrá retirarla, en cuyo caso el costo de retiro deberá ser deducido del monto del financiamiento público a que se tenga derecho, de no tener derecho a financiamiento público, el candidato al que promoviera la propaganda correspondiente, será el responsable de pagar los costos antes mencionados, y en el caso de propaganda política que promueve a genéricamente a un partido político, el responsable será la organización política promovida.”

**Artículo 65.** Se reforma el artículo 220 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**“Artículo 220. Distribución Igualitaria de Recursos Públicos para Espacios y Tiempos en los medios de Comunicación Social.** El Tribunal Supremo Electoral, en época de elecciones generales y de diputaciones al Parlamento Centroamericano, para una distribución igualitaria de recursos públicos, espacios y tiempos en los medios de comunicación social, entre los partidos políticos:



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

- a) Formulará el plan de distribución igualitaria de espacios y tiempos, diferenciando entre presidencia, diputaciones y corporaciones municipales. En todo caso, en la distribución igualitaria de espacios y tiempos, se determina lo siguiente: para la presidencia un cincuenta por ciento, para diputaciones un veinticinco por ciento y para corporaciones municipales un veinticinco por ciento, quedando la facultad del candidato, para que en el caso de diputaciones y corporaciones municipales se pueda ceder, total o parcialmente, el espacio o tiempo en favor del candidato a la presidencia. Para el efecto se observarán las disposiciones reglamentarias procedentes. No tendrá derecho al cincuenta por ciento aquí regulado, el partido político que no postule candidatos a la Presidencia y Vicepresidencia de la República.
- b) Las organizaciones políticas deberán entregar su plan de medios al Tribunal Supremo Electoral para que éste dentro de los treinta días siguientes, presente a los fiscales nacionales, para su aprobación un plan de distribución integrado. En caso de discrepancia el Tribunal Supremo Electoral determinará su aprobación definitiva.
- c) Para los efectos de monitoreo y fiscalización por parte de la Inspección General y la Auditoría Electoral a los que la autoridad electoral está obligada a efectuar para el uso de los espacios y tiempos asignados, suministrará a los fiscales de cada partido, los certificados que correspondieren.
- d) Los espacios y tiempos planificados y asignados conforme el presente artículo serán los únicos que las organizaciones políticas y las coaliciones políticas podrán utilizar, quedándoles prohibido contratar directa o indirectamente, aceptar donaciones, espacios y tiempos en cualquier medio de comunicación social, que incrementen su presencia en la audiencia pública. Cualquier infracción a dicha prohibición quedará sujeta a las





*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

sanciones que el Tribunal Supremo Electoral aplique de conformidad con las disposiciones sobre la materia de la presente Ley y su reglamento, tanto a usuarios como a proveedores de estos servicios.

- e) La pauta del Tribunal Supremo Electoral tendrá prioridad sobre las comerciales, utilizando criterios técnicos y objetivos en la determinación de espacios y tiempos en las franjas comerciales ordinarias. Los medios de comunicación social no podrán limitar en forma alguna las contrataciones a las que se refiere el presente artículo.
- f) El Tribunal Supremo Electoral, deberá destinar de su propio presupuesto, en el año electoral, una cantidad como parte del financiamiento público que promueva un acceso igualitario a los espacios y tiempos en los medios de comunicación social. El cálculo del monto a asignar será el equivalente a no menos del cero punto veinticinco por ciento (0.25%) de los ingresos ordinarios del Estado.
- g) El Tribunal Supremo Electoral aplicará una tarifa electoral para los espacios y tiempos en los medios de comunicación social.

La tarifa electoral es el valor que los medios de comunicación, que posean frecuencia por usufructo otorgado por el Estado o que requieran de una autorización gubernamental, percibirán del Tribunal Supremo Electoral por pago de la propaganda de los partidos políticos, que se realice en el plazo establecido para la campaña electoral.

El valor de la tarifa electoral será del veinte por ciento (20%) del valor que resulte del promedio de la tarifa comercial. El promedio se calculará por modalidad de medio de comunicación social de que se trate, utilizando el promedio que los



*Comisión Específica de Asuntos Electorales  
Congreso de la República  
Guatemala, C. A.*

medios de comunicación social hayan fijado en los últimos seis meses, previos a la convocatoria de la campaña electoral.


Para el caso de los Comités Cívicos Electorales podrán pautar, a través del Tribunal Supremo Electoral, en los medios de comunicación social hasta el diez por ciento (10%) de su financiamiento privado."

**Artículo 66.** Se reforma el artículo 221 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 221. Prohibiciones.** Los partidos políticos y candidatos a cargos de elección popular, en ningún momento podrán contratar o adquirir, por sí o por terceras personas, tiempos y espacios en cualquier modalidad en los medios de comunicación a lo que se refiere el artículo 220 de la presente Ley. Tampoco podrán contratar los dirigentes y afiliados de un partido político, o cualquier ciudadano, para su promoción personal con fines electorales. La violación a esta norma será sancionada conforme la ley.

Ninguna persona individual o jurídica, sea a título propio o por cuenta de terceros, podrá contratar en los diferentes medios de comunicación, propaganda a favor o en contra de determinado candidato. Las infracciones a lo establecido en el presente párrafo serán sancionadas conforme a la ley."

  
**Artículo 67.** Se reforma el artículo 222 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

  
**"Artículo 222. De los medios de comunicación social.** A requerimiento del Tribunal Supremo Electoral, los medios de comunicación social, durante las dos



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

últimas semanas del mes de diciembre del año anterior al que se realice el proceso electoral, remitirán su pliego tarifario, así como la disponibilidad dentro de sus diferentes franjas; las tarifas para las organizaciones políticas no podrán ser superiores a la comercial.

Las organizaciones políticas tienen la prohibición de contratar, transmitir, publicar o reproducir propaganda electoral directamente con los medios de comunicación.

En época no electoral, a requerimiento de las organizaciones políticas que tengan derecho a financiamiento público, el Tribunal Supremo Electoral, contratará con cargo al financiamiento público del partido respectivo, observando los parámetros de distribución fijados en el artículo 21 Bis de la presente Ley.

Los medios de comunicación no podrán limitar de forma alguna la contratación a que se refiere el presente artículo.

Las sanciones establecidas en la presente Ley, por la infracción a las normas de difusión de propaganda en los diferentes medios de comunicación social alcanzarán a los medios de comunicación social, sus representantes legales y directores, quienes podrán ser objeto de sanciones pecuniarias y penales, al incumplir las limitaciones establecidas en materia de campaña electoral."

**Artículo 68.** Se reforman las literal c) y j), y se adicionan las literales de la l) a la p) y el último párrafo al artículo 223 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, los cuales quedan así:



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

- "c) Realizar propaganda electoral de cualquier clase al día de las elecciones generales y al Parlamento Centroamericano, y durante las treinta y seis horas anteriores al mismo. Las encuestas electorales no podrán ser publicadas por ninguna entidad o empresa durante los quince días previos al de las elecciones y durante los últimos quince días antes de la segunda elección presidencial, si ésta tuviera lugar de acuerdo a esta Ley.
- j) Limitar el uso gratuito para colocación de propaganda en los postes, salvo la propaganda que se coloque de poste a poste, la cual está prohibida.
- l) Hacer propaganda electoral por interpósita persona, fundaciones, asociaciones o cualquier otra figura legal. En toda publicación efectuada en los medios de comunicación social, deberá señalarse el nombre del responsable, en el caso de las personas jurídicas, la propaganda debe ser respaldada con la firma del representante legal.
- m) Otorgar u ofrecer prebendas, regalos o cualquier otra retribución que implique clientelismo con fines electorales.
- n) Realizar actividades de propaganda anticipada.
- ñ) La utilización de los colores y tipografía que identifiquen a una organización política en las actividades, documentos, publicidad, medios electrónicos o cualquier publicación en las que se identifique o dé a conocer la ejecución de programas o actividades oficiales.
- o) Rotular instalaciones o vehículos oficiales con el nombre de cualquier funcionario público.
- p) Denominar obras, proyectos o cualquier actividad pública con el nombre de un funcionario mientras no haya transcurrido dos periodos de haber dejado el ejercicio del cargo.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

La infracción a cualquiera de estas prohibiciones se sancionará de conformidad con lo dispuesto en esta Ley."

**Artículo 69.** Se adiciona el artículo 223 Bis al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 223 Bis. De las prohibiciones permanentes.** Les queda prohibido a los funcionarios públicos, en cualquier tiempo, lo siguiente:

- a) La utilización de los colores que identifican a un partido político en las actividades, papelería, medios electrónicos o cualquier publicación en las que se identifique o de a conocer la ejecución de programas o actividades oficiales;
- b) Rotular instalaciones o vehículos oficiales con el nombre del funcionario titular de dicha entidad o administración.

Nombrar obras, proyectos o cualquier actividad pública con el nombre de un funcionario mientras no haya transcurrido dos periodos de haber dejado el ejercicio del cargo."

**Artículo 70.** Se adiciona el artículo 223 Ter al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 223 Ter.** En ningún caso podrán publicarse estudios de opinión, dentro de los ocho días previos al día de la elección.

Las personas individuales o jurídicas, propietarios de medios de comunicación que publiquen los resultados de estudios de opinión que no cumplan con lo establecido en el presente artículo, serán solidariamente responsables."



*Comisión Específica de Asuntos Electorales  
Congreso de la República  
Guatemala, C. A.*

**Artículo 71.** Se reforman los últimos dos párrafos del artículo 224 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, los cuales quedan así:

“El Tribunal Supremo Electoral debe informar a las organizaciones políticas, en un plazo no menor de noventa días previos a la elección, sobre las localidades donde se ubicarán las Juntas Receptoras de Votos. Dicha información será de acceso público y deberán contar con ellas las Delegaciones y Subdelegaciones del Registro de Ciudadanos para consulta de los interesados.

El Registro de Ciudadanos preparará el padrón electoral con base en los datos de inscripción de ciudadanos y deberá mantenerlo actualizado. El padrón electoral se cierra ciento veinte días previos a la realización de las elecciones generales.”

**Artículo 72.** Se adiciona el artículo 224 Bis al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**“Artículo 224 Bis. Gestión de empadronamiento.** El Registro Nacional de las Personas será el encargado de realizar el trámite de empadronamiento de los ciudadanos guatemaltecos, en el momento en que estos realicen la solicitud de su Documento Personal de Identificación. Para realizar esta labor se deberá establecer un plan de coordinación y traslado de responsabilidades entre el registro de ciudadanos del Tribunal Supremo Electoral y el Registro Nacional de las Personas, en el cual se determinarán las acciones, funciones y responsabilidades de cada ente. La potestad en el control y manejo de datos del padrón electoral seguirá siendo exclusivamente del Registro de Ciudadanos, siendo la labor específica del Registro Nacional de las Personas la de capturar, sistematizar y enviar los campos



*Comisión Específica de Asuntos Electorales  
Congreso de la República  
Guatemala, C. A.*

que el registro de ciudadanos necesite para la adecuada documentación del padrón electoral.”

**Artículo 73.** Se reforma el artículo 225 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**“Artículo 225. De la impresión, publicidad y gratuidad del padrón electoral.** El padrón electoral debe ser depurado entre la primera y la segunda semana del mes de abril del año en que se realiza la elección.

El padrón electoral será impreso y publicado por el Registro de Ciudadanos, a más tardar la cuarta semana del mes de abril de ese mismo año, debiendo entregar una copia a cada organización política.

El padrón electoral es público, por lo que podrá ser consultado por cualquier ciudadano interesado; el Registro de Ciudadanos facilitará los mecanismos para hacer efectiva dicha consulta.

Finalizado el proceso electoral y al quedar abierta la actividad de empadronamiento, se abre también el período de tachas y reclamos con lo cual el ciudadano podrá establecer su situación dentro del padrón y tendrá la oportunidad de solicitar las correcciones pertinentes a su situación. Las organizaciones políticas tienen la obligación de coadyuvar a la realización de esta actividad. Este período finaliza al quedar suspendida la actividad de empadronamiento previo a la fecha de la elección conforme lo establece la ley.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Todas las operaciones relativas a la inscripción, supresión y traslado de ciudadanos en el padrón electoral y la extensión de las constancias de inscripciones, serán efectuadas por el Registro de Ciudadanos sin costo alguno para los interesados."

**Artículo 74.** Se reforma el artículo 229 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 229. Número de juntas receptoras de votos.** A más tardar sesenta días antes de la fecha fijada para la celebración del sufragio, el Tribunal Supremo Electoral determinará la cantidad necesaria de juntas receptoras de votos para cada municipio y se la comunicará inmediatamente a los fiscales nacionales de los partidos políticos y a las juntas electorales departamentales y municipales, para que éstas procedan a la instalación de las mismas."

**Artículo 75.** Se reforma el segundo párrafo y se adiciona un último párrafo al artículo 237 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, los cuales quedan así:

"Será voto en blanco todo aquel que no represente ninguna marca o signo en la papeleta. Será nulo todo voto que no esté marcado claramente con una X, un círculo u otro signo adecuado, cuando el signo abarque más de una planilla, a menos que esté clara la intención de voto, o cuando la papeleta contenga modificaciones, expresiones, signos o figuras ajenas al proceso. El voto nulo tiene validez jurídica, a efecto de determinar la repetición de la elección."





*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

"Serán inválidos y carecerán de efectos jurídicos, los votos que no estén consignados en boletas legítimas, aquellos que pertenezcan a distrito electoral diferente o que no correspondan a la Junta Receptora de Votos de que se trate, así como aquellos votos que en cualquier forma revelen la identidad del votante."

**Artículo 76.** Se reforma el artículo 238 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 238. De la revisión de escrutinios.** Una vez recibidas las actas y demás documentación por la respectiva Junta Electoral Departamental, esta señalará una audiencia que tendrá verificativo, a más tardar, dentro de los cinco días siguientes a la votación, para proceder a la revisión de los escrutinios practicados por las juntas receptoras de votos que funcionen en el departamento, notificando para la misma, con un plazo no menor de veinticuatro horas, a los fiscales de las organizaciones políticas, al delegado del Registro de Ciudadanos y al delegado de la Inspección General.

Si por cualquier motivo no fueren recibidas las actas y demás documentación por la Junta Electoral Departamental, ésta en pleno deberá constituirse al Municipio de que se trate para verificar en el lugar, el motivo por el cual no se envió la documentación electoral.

Con anticipación no menor de tres días al respectivo evento electoral departamental, cada Junta Electoral Departamental deberá tener organizado un cuerpo de revisores, cuyo número se determinará en consideración a la cantidad de mesas electorales y volumen de trabajo que se anticipe.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

Únicamente las Juntas Electorales Departamentales podrán modificar los resultados de los escrutinios, derivado del procedimiento de revisión pertinente. El reglamento regulará lo relativo a la revisión."

**Artículo 77.** Se reforma el artículo 247 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 247. Plazos.** La resolución del recurso de nulidad debe ser dictada dentro del plazo establecido en el artículo anterior, bajo apercibimiento que en caso de incumplimiento se inicie proceso penal a quien resulte responsable.

Las notificaciones de las resoluciones que se dicten deberán realizarse en un plazo de dos días, bajo apercibimiento de que en caso de incumplimiento se inicie proceso de destitución de quien resulte responsable."

**Artículo 78.** Se reforma el artículo 248 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 248. Del amparo.** El amparo procede contra las resoluciones definitivas del Tribunal Supremo Electoral, siempre que se haya agotado el recurso de nulidad."

**Artículo 79.** Se reforma el artículo 249 del Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 249. De la competencia.** El Tribunal Supremo Electoral es el órgano competente para conocer y resolver los recursos de nulidad. La Corte Suprema de Justicia es el órgano competente para conocer y resolver el amparo."

B



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Artículo 80.** Se adiciona el artículo 256 Bis al Decreto Número 1-85 de la Asamblea Nacional Constituyente, Ley Electoral y de Partidos Políticos, el cual queda así:

**"Artículo 256 Bis. Comisión de Actualización y Modernización Electoral.** Al concluir el proceso electoral se establecerá la Comisión de Actualización y Modernización Electoral, cuyo objetivo es evaluar el proceso electoral finalizado y de ser necesario, presentar propuestas de reformas que fueren procedentes a la presente Ley.

Las organizaciones sociales, académicas y políticas, podrán presentar sus propuestas a la Comisión.

El Tribunal Supremo Electoral, de ser procedente presentará la correspondiente iniciativa de ley, ante el Congreso de la República, quien tendrá que conocer de las mismas previo a finalizar el primer período ordinario de la nueva legislatura."

**Artículo 81. Reglamento.** El Tribunal Supremo Electoral en un plazo de hasta noventa días hábiles, a partir de la vigencia del presente decreto, debe proceder a efectuar las reformas al Reglamento de la Ley Electoral y de Partidos Políticos.

**Artículo 82.** Dentro de los seis meses posteriores a la entrada en vigencia de la presente Ley, el Tribunal Supremo Electoral deberá crear y nombrar los responsables de los siguientes órganos internos:

- a) Unidad especializada de control y fiscalización de las finanzas de los partidos políticos; y
- b) Unidad especializada sobre medios de comunicación y estudios de opinión.



*Comisión Específica de Asuntos Electorales*  
*Congreso de la República*  
*Guatemala, C. A.*

**Artículo 83.** Se establecen tres años a partir de la vigencia del presente decreto para que los partidos políticos cumplan con los requisitos establecidos en las reformas al artículo 19, y a los incisos a) y b) del artículo 49 de la Ley Electoral y de Partidos Políticos.

**Artículo 84.** El Tribunal Supremo Electoral, con el apoyo de las instituciones públicas a las que éste le solicite, hará los arreglos para que el ejercicio del voto en el extranjero se implemente a partir de las elecciones de dos mil diecinueve.

**Artículo 85. Vigencia.** El presente decreto fue aprobado con el voto favorable de más de las dos terceras partes del número total de diputados que integran el Congreso de la República, deberá publicarse en el Diario Oficial y entrará en vigencia el 16 de enero de 2016.